

H110 Benutzerhandbuch

Deutsch

Mit Ihrem neuen Brother P-touch Beschriftungsgerät können Sie eine Vielzahl an individuellen, selbstklebenden Etiketten erstellen. Für dieses Gerät kommen Brother „TZe“-Schriftbänder mit einer Breite von 3,5 bis 12 mm zum Einsatz. „TZe“-Bandkassetten sind in vielen Farben und Größen erhältlich. Eine vollständige Übersicht über die für Ihr Gerät erhältlichen Schriftbänder finden Sie auf www.brother.com

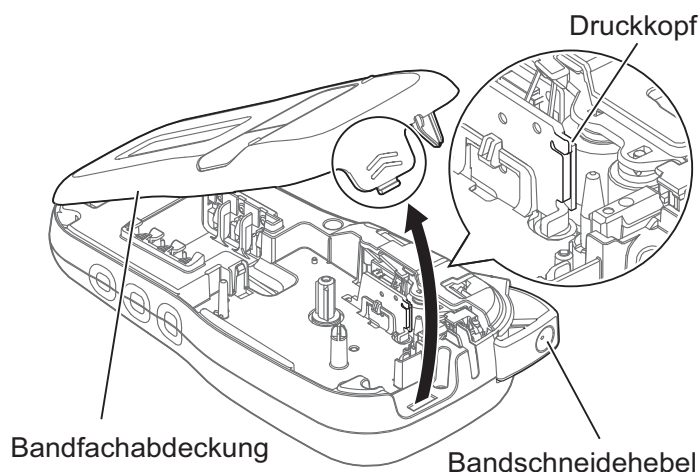
Lesen Sie sich dieses Handbuch vor der Verwendung des P-touch sorgfältig durch und bewahren Sie es an einem leicht zugänglichen Ort auf, um später darauf zurückgreifen zu können.

Ver. 0

1 ERSTE SCHRITTE

Stromversorgung und Bandkassette

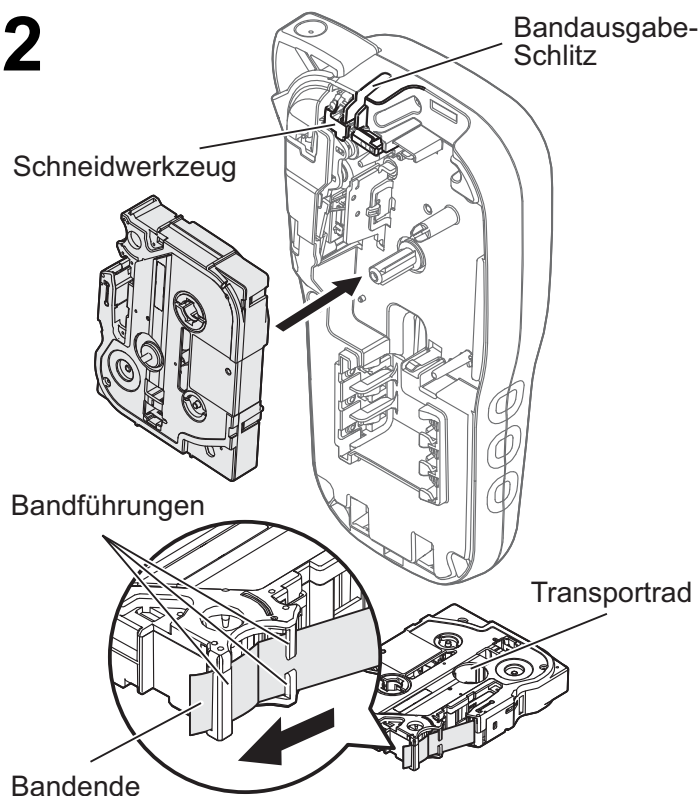
1



Öffnen Sie die Bandfachabdeckung durch Drücken auf den hervorgehobenen Bereich an der Geräteoberseite.

- Schalten Sie das Gerät aus, bevor Sie die Batterien oder Bandkassette austauschen.

2

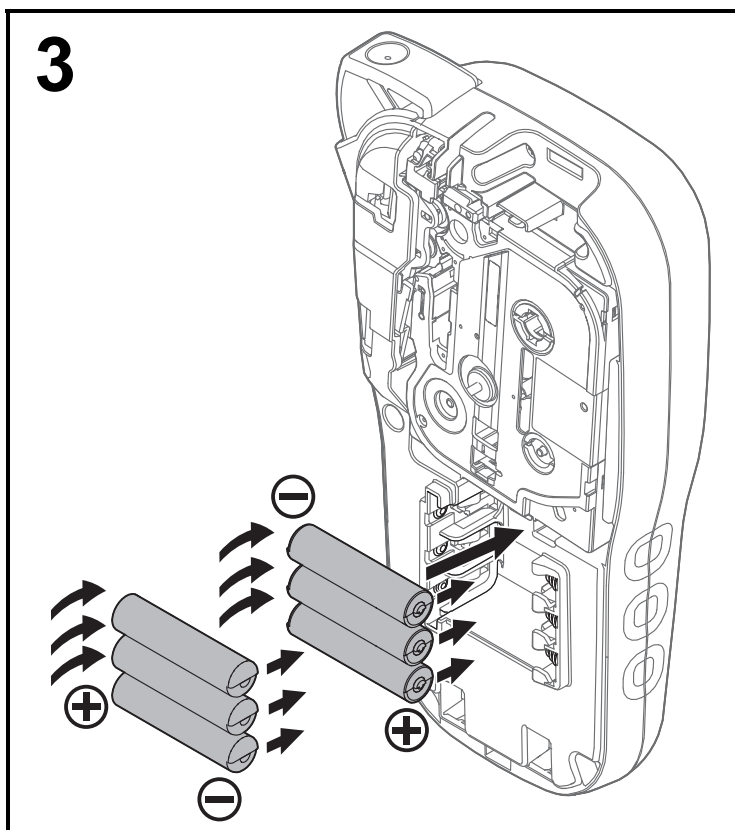


Setzen Sie eine Bandkassette ein und achten Sie darauf, dass sie einrastet.

- Stellen Sie sicher, dass das Ende des Schriftbandes unter den Bandführungen vorgeschoben wird.
- Verwenden Sie für dieses Gerät ausschließlich original Brother P-touch TZe-Schriftbänder.

Bei Verwendung des optionalen Netzadapters (AD-24ES)

1. Stecken Sie den Stecker des Adapterkabels in die Netzadapterbuchse unten am Gerät.
 2. Stecken Sie den Netzadapter in die nächstgelegene Steckdose.
- Verwenden Sie zur Sicherung des Speichers AAA-Alkaline-Batterien (LR03) oder Ni-MH-Akkus (HR03) zusammen mit dem Netzadapter.



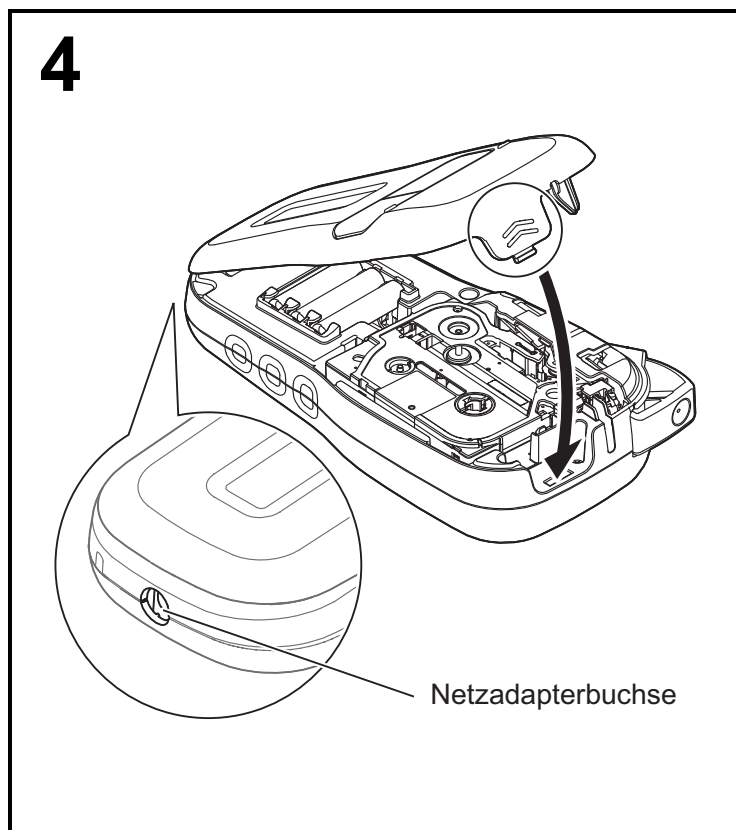
Setzen Sie sechs neue AAA-Alkaline-Batterien (LR03) oder vollständig geladene Ni-MH-Akkus (HR03) ein und achten Sie dabei auf die richtige Polung.

Bei Alkaline-Batterien:

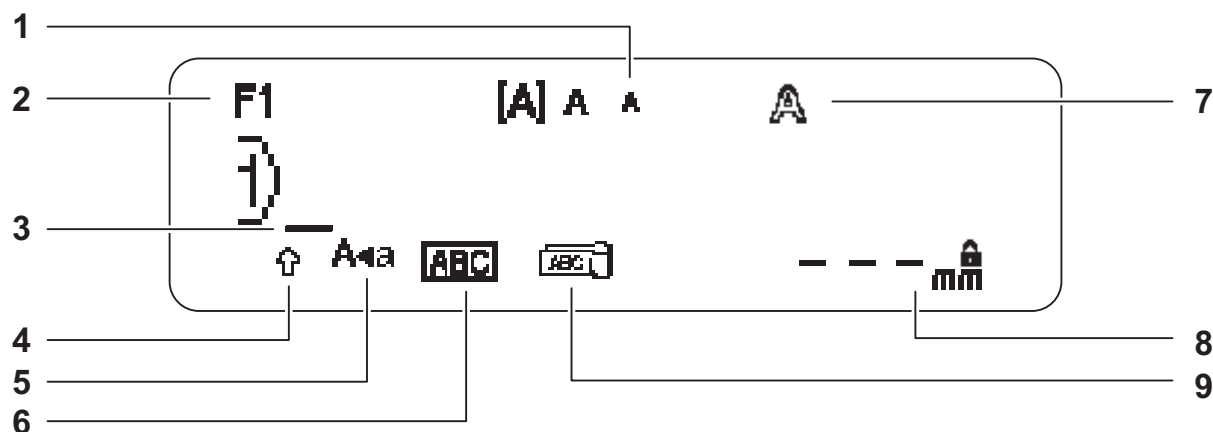
Ersetzen Sie immer alle sechs Batterien gleichzeitig durch neue Batterien.

Bei Ni-MH-Akkus:

Ersetzen Sie immer alle sechs Akkus gleichzeitig durch voll aufgeladene Akkus.



- 1 Stecken Sie die beiden Haken am Ende der Bandfachabdeckung in die dafür vorgesehenen Schlitze am Gerät.
- 2 Schließen Sie die Bandfachabdeckung und lassen Sie sie einrasten.



- | | | |
|------------------|------------------------|---|
| 1. Größe | 5. Großbuchstaben | 8. Etikettenlänge |
| 2. Schriftart | 6. Unterstreich/Rahmen | Wenn eine bestimmte Etikettenlänge gewählt wurde, wird auch angezeigt. |
| 3. Cursor | 7. Stil | 9. Kabel |
| 4. Umschalttaste | | |

HINWEIS

- Auf dem LCD wird eine Zeile mit 15 Zeichen angezeigt, Sie können jedoch bis zu 80 Zeichen Text eingeben.
- Die auf dem LCD angezeigte Etikettenlänge kann geringfügig von der tatsächlich gedruckten Etikettenlänge abweichen.

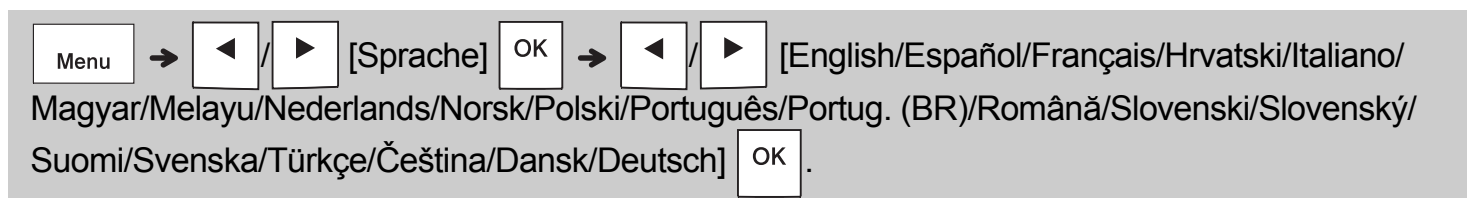
Start-Einstellungen

1 Schalten Sie das Gerät ein.

Stellen Sie die Stromversorgung durch sechs AAA-Batterien oder den optionalen Netzadapter (AD-24ES) bereit und drücken Sie dann auf , um das Gerät einzuschalten.

2 Legen Sie die Sprache fest.

Die Standardeinstellung ist [Deutsch].



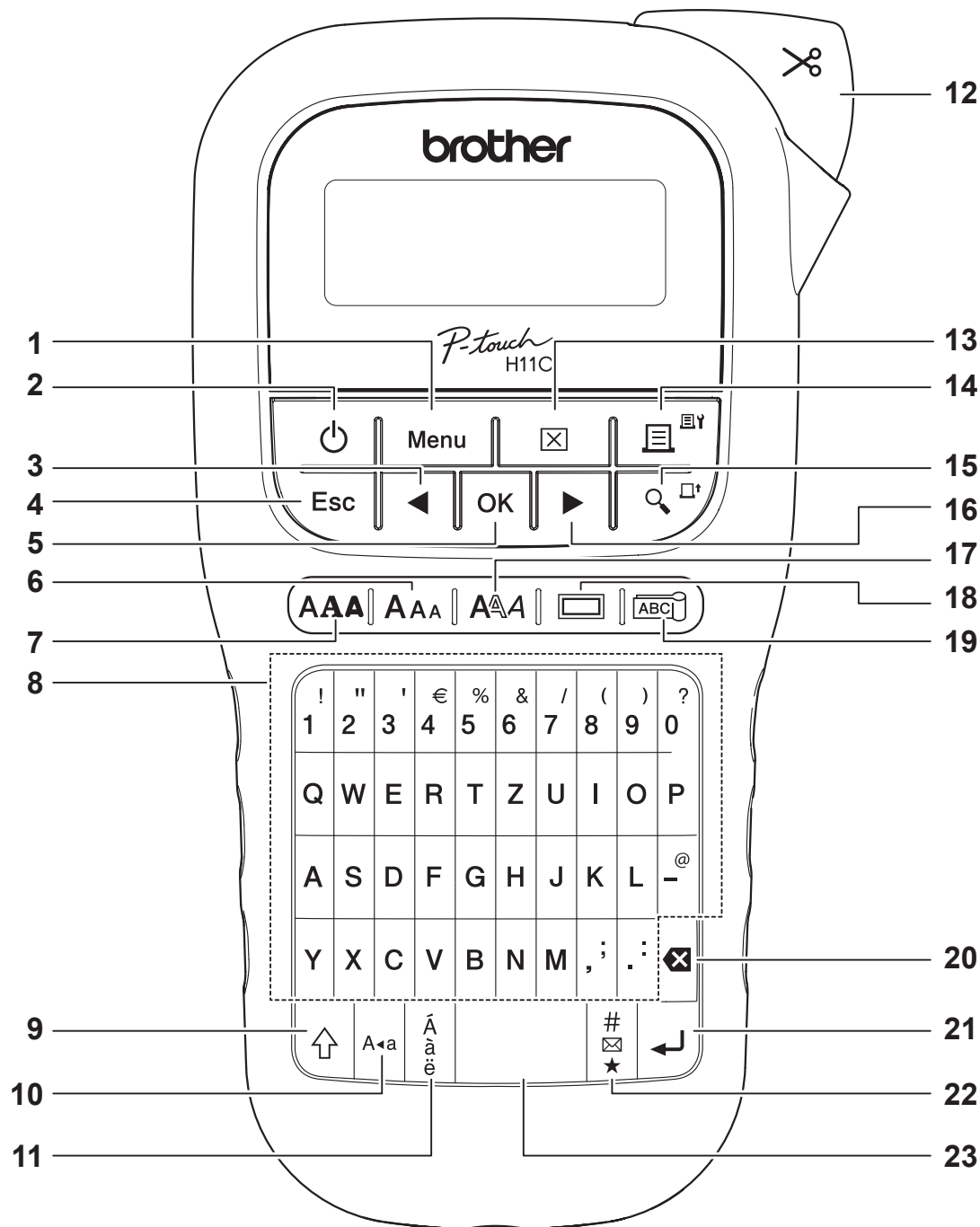
3 Legen Sie die Maßeinheit fest.

Die Standardeinstellung ist [mm].



HINWEIS

- Das Gerät schaltet sich automatisch aus, wenn fünf Minuten lang keine Tasten gedrückt werden.
- Zum Abbrechen eines Vorgangs drücken Sie .
- Nachdem Sie auf gedrückt haben, zeigt das Gerät „Akzeptiert“ an, um Ihre Einstellungen zu bestätigen.



- | | | |
|--|--|----------------------|
| 1. Taste „Menu“ (Menü) | 9. Umschalttaste | 17. Stiltaste |
| 2. Ein-/Aus-Taste | 10. Feststelltaste | 18. Rahmentaste |
| 3. Cursor-Taste: Links (Sprung an den Textanfang bei gedrückter Umschalttaste) | 11. Akzenttaste | 19. Taste „Fähnchen“ |
| 4. Esc-Taste | 12. Bandschneidehebel | 20. Korrekturtaste |
| 5. OK-Taste | 13. Löschtaste | 21. Eingabetaste |
| 6. Größentaste | 14. Drucktaste | 22. Symboltaste |
| 7. Schriftarttaste | 15. Vorschautaste | 23. Leertaste |
| 8. Zeichentaste | 16. Cursor-Taste: Rechts (Sprung an das Textende bei gedrückter Umschalttaste) | |

HINWEIS

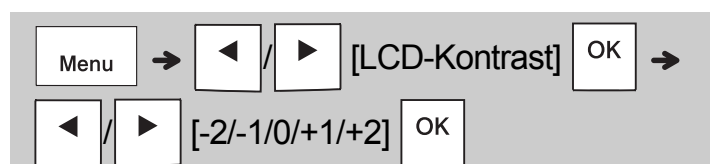
- Drücken Sie bei der Auswahl der Einstellungen die Leertaste, um zur Standardeinstellung zurückzukehren.
- Durch Betätigen der Vorschautaste wird ein schematisiertes Abbild des Etiketts angezeigt, welches vom tatsächlich gedruckten Etikett abweichen kann.

1 ERSTE SCHRITTE (Forts.)

Kontrast

Mit dieser Funktion können Sie die LCD-Helligkeit einstellen. Sie können zwischen fünf Helligkeitsstufen wählen.

Die Standardeinstellung ist [0].




- Mit der Leertaste stellen Sie die Standardeinstellung wieder her.

2 GRUNDFUNKTIONEN VERWENDEN

Text eingeben

► Umschalten zwischen Groß- und Kleinschreibung



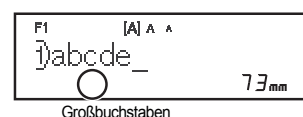
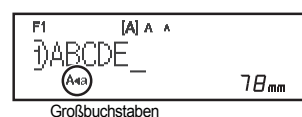
Drücken Sie , um zwischen Groß- und Kleinschreibung umzuschalten.

Großschreibung

Kleinschreibung

( EIN)

( AUS)



► Zweizeilige Etiketten erstellen

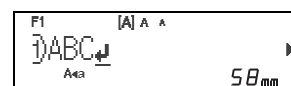
Bewegen Sie den Cursor an die Stelle, an der die

zweite Zeile beginnen soll, und drücken Sie .

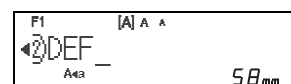
Verwenden Sie für zweizeiliges Drucken ein 9 oder 12 mm breites Schriftband.

Zeile 1


Druckbild auf dem Etikett




Zeile 2

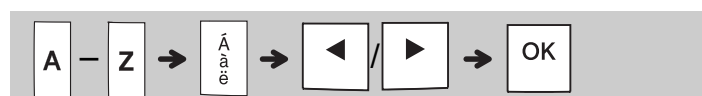



● HINWEIS

- Wenn Sie die Eingabetaste drücken, wird das Zeilenumbruchsymbol () angezeigt, das auf die Eingabe einer zweiten Textzeile hinweist.

► Akzentbuchstaben eingeben

Drücken Sie , um einen Akzentbuchstaben hinzuzufügen.



- Siehe Tabelle der Akzentbuchstaben in diesem Benutzerhandbuch.
- Zum Abbrechen eines Vorgangs drücken Sie .
- Die Reihenfolge der Akzentbuchstaben hängt von der gewählten LCD-Sprache ab.

Text eingeben (Forts.)

► Etikettenbreite ändern



Breite		Normal	
		x 2	
		x 1/2	

► Etikettenlänge ändern



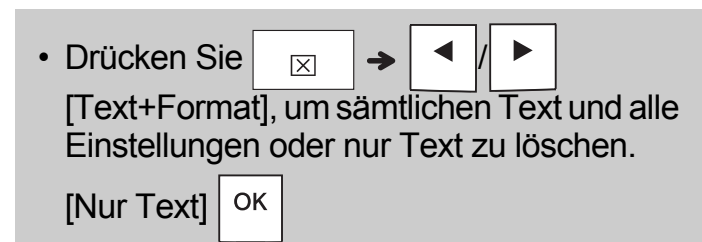
● HINWEIS

- Schneiden Sie nach dem Drucken des Etiketts mit einer Schere entlang der Markierung (:), sodass die Etikettenlänge der Darstellung auf dem LCD entspricht.
- Wenn eine bestimmte Etikettenlänge gewählt wurde, wird auf dem LCD auch angezeigt.
- Nach Drücken der Leertaste erscheint [Auto].
- Mit der Leertaste stellen Sie die Standardeinstellung wieder her.

► Text löschen



● HINWEIS



Etiketten drucken

► Vorschau

Bevor Sie den Text drucken, können Sie sich eine Vorschau anzeigen lassen.



- Durch Betätigen der Vorschautaste wird ein schematisiertes Abbild des Etiketts angezeigt, welches vom tatsächlich gedruckten Etikett abweichen kann.
- Wenn auf dem LCD nicht der gesamte Text darstellbar ist, drücken Sie , um den nicht sichtbaren Text anzuzeigen.
- Mit / / verlassen Sie den Vorschau-Modus.

► Vorschub (Bandvorlauf)



- Diese Funktion gibt ca. 25 mm unbedrucktes Schriftband aus.

► Drucken



- Wenn Sie von dem Etikett nur ein Exemplar benötigen, drücken Sie , ohne die Anzahl der Exemplare zu wählen.
- Sie können von jedem Etikett bis zu neun Exemplare drucken.
- Die Anzahl der Exemplare kann auch durch Drücken einer Zifferntaste gewählt werden.
- Um das Etikett abzuschneiden, betätigen Sie den Bandschneidehebel rechts oben am Gerät, sobald die Meldung „Bitte schneiden“ erscheint. „Bitte schneiden“ wird zwei Sekunden lang auf dem Bildschirm angezeigt.
- Um Beschädigungen des Schriftbandes zu vermeiden, berühren Sie den Bandabschneider nicht, während die Meldung „Bitte warten“ angezeigt wird.
- Um die Trägerfolie zu entfernen, falten Sie das Etikett der Länge nach, sodass der Text nach innen zeigt und die inneren Kanten der Folienabschnitte freigelegt werden. Ziehen Sie die Trägerfolien nun nacheinander ab und kleben Sie das Etikett auf.

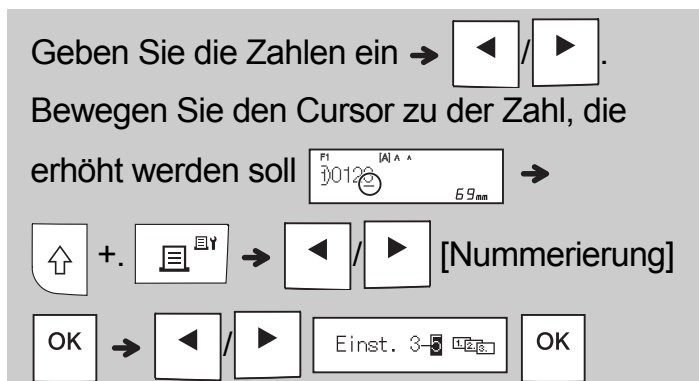
Etiketten drucken (Forts.)

► Druckoptionen verwenden

[Nummerierung]

Sie können eine Serie von bis zu neun Etiketten mit automatischer Nummerierung drucken. Mit dieser Funktion können Sie eine ausgewählte Nummer nach jedem Etikettendruck automatisch um eins erhöhen. Die maximale Anzahl der Etiketten, die auf einmal gedruckt werden können, hängt von der Anfangszahl ab.

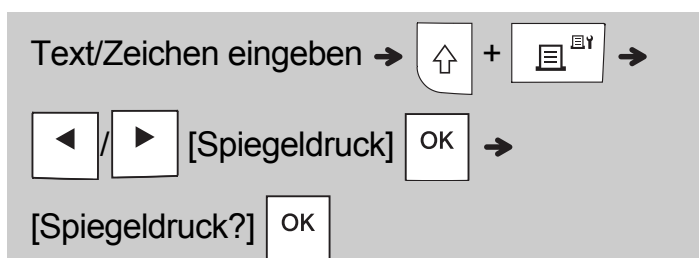
Beispiel: Exemplare eines Etiketts mit laufender Nummer drucken (0123, 0124 und 0125)



- Legen Sie die höchste Nummer fest, die gedruckt werden soll.

[Spiegeldruck]

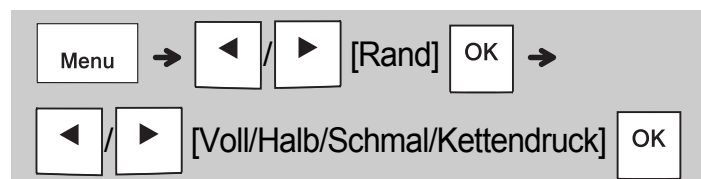
Beispiel: Wenn Sie „J.SMITH“ spiegeldrucken möchten, folgen Sie nach der Eingabe von „J.SMITH“ den Anweisungen unten.



J.SMITH

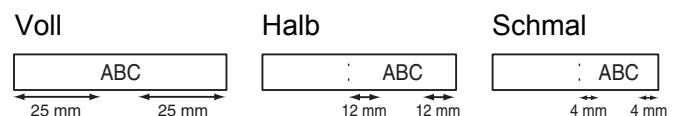
- Verwenden Sie für [Spiegeldruck] ein transparentes Schriftband, damit Sie die Etiketten richtig lesen können, wenn sie von hinten auf eine Fensterscheibe oder eine andere transparente Fläche geklebt werden.

► Rand einstellen (Menu)



[Voll]/[Halb]/[Schmal]

Für gleichmäßige Ränder auf beiden Seiten des Textes.



[Kettendruck]

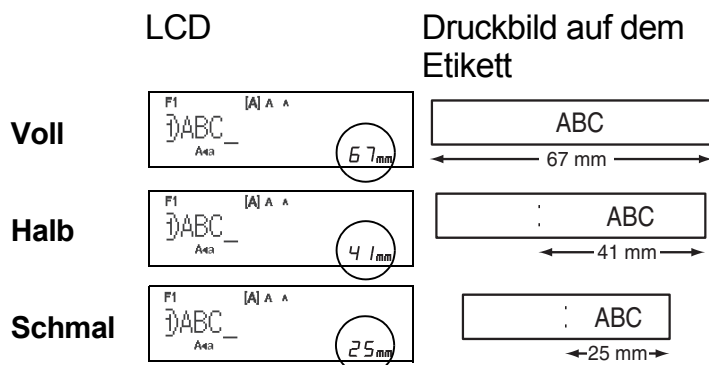
Verwenden Sie diese Einstellung, wenn Sie mehrere Etiketten mit minimalen Rändern drucken möchten.

1. Geben Sie Text ein.
2. Drücken Sie [Kopieren], sodass [Kopien:] angezeigt wird.
3. Drücken Sie [Zifferntaste] oder geben Sie mit den Zifferntasten die Anzahl der Exemplare ein.
4. Drücken Sie [OK]. Der Druckvorgang wird gestartet und die Meldung „Vorlauf OK?“ erscheint.
5. Drücken Sie [Esc], um weiteren Text einzugeben.
6. Löschen Sie den Text, geben Sie den Text für das nächste Etikett ein und drücken Sie [Kopieren].
7. Wenn nach dem Drucken des letzten Etiketts die Meldung „Vorlauf OK?“ angezeigt wird, drücken Sie [OK].
8. Nachdem das Etikett vorgeschoben wurde, drücken Sie den Bandabschneider, um die Etiketten-Serie abzuschneiden.

Etiketten drucken (Forts.)

HINWEIS

- Wenn Sie [Kettendruck] einstellen, schieben Sie das Schriftband vor, bevor Sie den Bandabschneider betätigen. Andernfalls könnte ein Teil des Textes abgeschnitten werden.
- Wenn [Halb] oder [Schmal] eingestellt ist, entspricht die angezeigte Etikettenlänge der Länge von der Markierung (:) bis zum Ende des Etiketts. Schneiden Sie mit einer Schere entlang der Markierung (:).

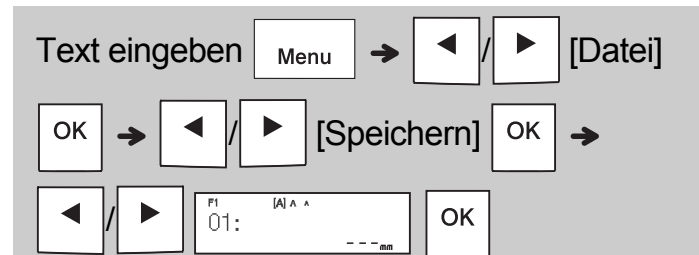


- Um mehrere Exemplare mit minimalem Rand zu drucken, wählen Sie die Randeinstellung [Schmal].
- Ziehen Sie das Schriftband nicht heraus, da sonst die Bandkassette beschädigt werden könnte.

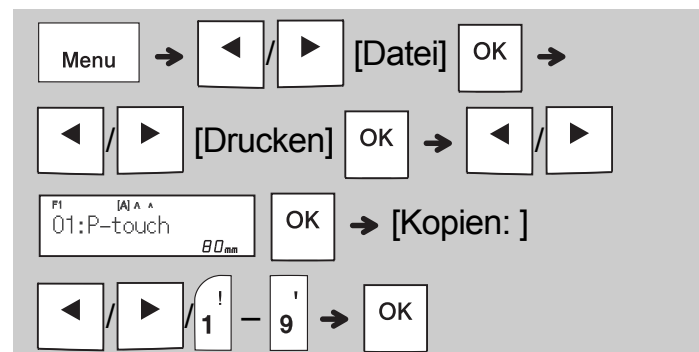
Etikettendateien speichern

Sie können bis zu 15 Etiketten speichern und später ausdrucken. Pro Datei können Sie bis zu 80 Zeichen und im gesamten Gerätespeicher bis zu 1200 Zeichen speichern. Sie können gespeicherte Etiketten auch bearbeiten und überschreiben.

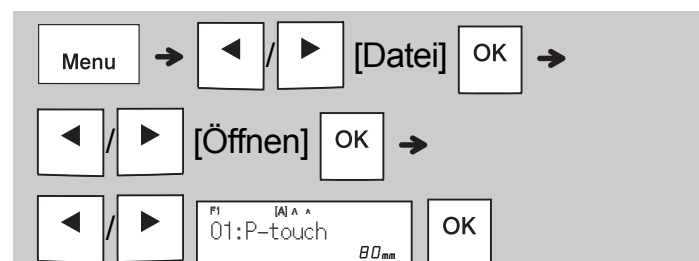
► Speichern







► Drucken



► Öffnen



HINWEIS

- Um ins Menü „Datei“ zu gelangen, können Sie auch  →  drücken.
- Wenn Sie versuchen, ein Etikett unter einer Nummer zu speichern, die bereits für ein Etikett verwendet wird, erscheint „Überschr. OK?“. Drücken Sie , um Ihr neues Etikett zu speichern. Zum Abbrechen drücken Sie .
- Um die Speicherfunktion nutzen zu können, muss zunächst eine Texteingabe erfolgen.

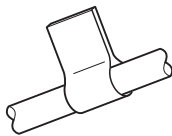
3 VORLAGEN VERWENDEN

Kabeletikett

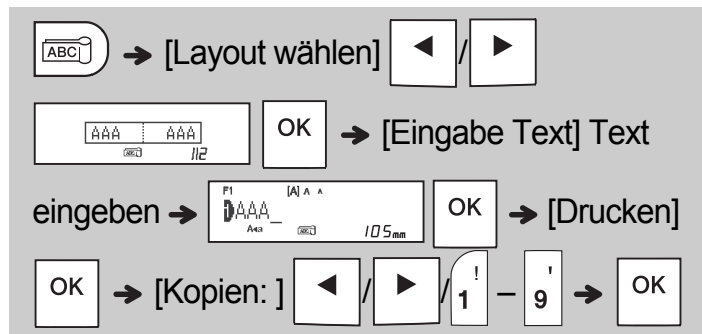
Mit dieser Funktion können Sie zwei verschiedene Kabeletiketten drucken.

Kabeletikett-Vorlage 1: 









Kabeletikett-Vorlage 2: 



Beispiel: Kabeletikett 1



HINWEIS

- Die Etikettenlänge wird immer automatisch festgelegt. Sie können die Etikettenlänge nicht einstellen.
- Drücken Sie    [Text+Format]/ [Nur Text] , um sämtlichen Text und alle Einstellungen oder nur Text zu löschen.
- Während der Texteingabe können Sie Schriftart, Größe, Stil und Rahmen festlegen.
- Um den Vorlagenmodus zu verlassen und zur Texteingabe zurückzukehren, führen Sie einen der folgenden Schritte aus:
 - a) Drücken Sie .
 - b) Drücken Sie  , um [Beenden] zu wählen; drücken Sie dann , wenn „Drucken“ angezeigt wird.
- Um eine Vorschau des Etiketts einzublenden, betätigen Sie die Vorschautaste, wenn [Drucken] auf dem LCD angezeigt wird.
- Vorlagenbasierte Etiketten können nicht gespeichert werden.

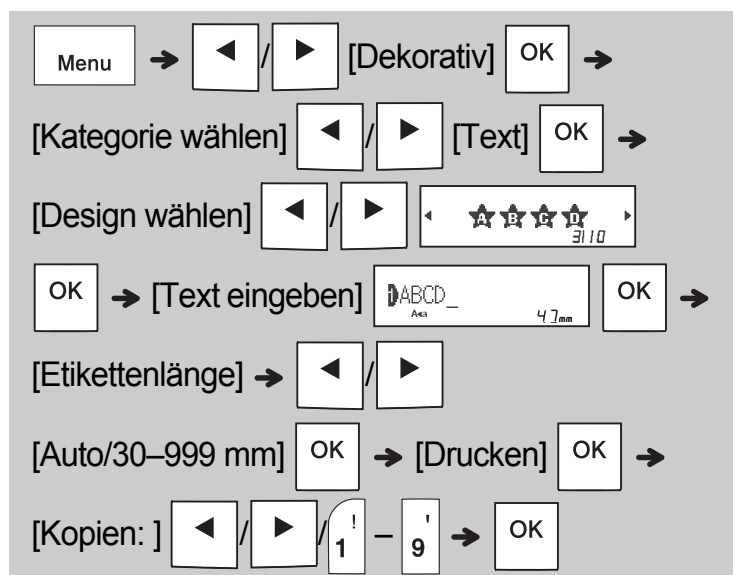
Text

Mit dieser Funktion können Sie die integrierten Vorlagen zum Erstellen verschiedener Etiketten nutzen. Siehe Tabelle mit Textvorlagen in diesem Benutzerhandbuch.


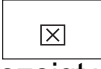


► Beispiel:



[Vorlage mit einzelner sich wiederholender Grafik]






HINWEIS

- Mit der Leertaste können Sie den Modus „Etikettenlänge“ wieder auf die Werkseinstellung zurücksetzen. Die Anfangseinstellung ist [Auto].
- Um Text zu löschen, bewegen Sie den Cursor rechts neben den zu löschenden Abschnitt und drücken Sie .
- Zum Löschen des gesamten Textes drücken Sie , woraufhin „Alles löschen“ angezeigt wird. Drücken Sie zum Löschen auf . Zum Abbrechen drücken Sie .
- Während der Texteingabe können Sie Schriftart, Größe, Stil und Rahmen nicht ändern.
- Wenn Sie eine größere als die standardmäßige Etikettenlänge einstellen ([Auto]), wird der Text innerhalb der festgelegten Länge mehrfach gedruckt. Je nach eingestellter Länge kann es vorkommen, dass nicht der gesamte Text gedruckt wird.
- Die verfügbare Etikettenlänge richtet sich nach der Anzahl der eingegebenen Texte.
- Diese Vorlagen sind verfügbar, wenn Bandkassetten mit 12 mm Breite verwendet werden.
- Sie können die Vorlagen nicht bearbeiten.

Text (Forts.)

- Um den Vorlagenmodus zu verlassen und zur Texteingabe zurückzukehren, führen Sie einen der folgenden Schritte aus:

a) Drücken Sie .

b) Drücken Sie  / , um [Beenden] zu wählen; drücken Sie dann , wenn „Drucken“ angezeigt wird.

- Um eine Vorschau des Etiketts einzublenden, betätigen Sie die Vorschautaste, wenn [Drucken] auf dem LCD angezeigt wird.
- Vorlagenbasierte Etiketten können nicht gespeichert werden.
- Wenn Sie auf die Text- oder Mustervorlagen zugreifen, wird die zuletzt von Ihnen gedruckte Text- oder Mustervorlage aufgerufen.

Muster

Mit dieser Funktion können Sie die integrierten Vorlagen zum Erstellen spezieller Etikettendesigns nutzen. Siehe Tabelle mit Mustervorlagen in diesem Benutzerhandbuch. Bei der Verwendung von Mustervorlagen ist keine Texteingabe möglich.




Beispiel:



HINWEIS

- Mit der Leertaste können Sie den Modus „Etikettenlänge“ wieder auf die Werkseinstellung zurücksetzen. Anfänglich sind [100 mm] eingestellt.
- Diese Vorlagen sind verfügbar, wenn Bandkassetten mit 12 mm Breite verwendet werden.
- Sie können die Vorlagen nicht bearbeiten.
- Um den Vorlagenmodus zu verlassen und zur Texteingabe zurückzukehren, führen Sie einen der folgenden Schritte aus:

a) Drücken Sie .

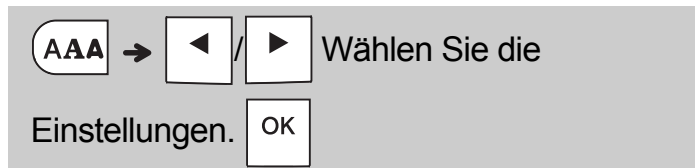
b) Drücken Sie  / , um [Beenden] zu wählen; drücken Sie dann , wenn „Drucken“ angezeigt wird.

- Um eine Vorschau des Etiketts einzublenden, betätigen Sie die Vorschautaste, wenn [Drucken] auf dem LCD angezeigt wird.
- Vorlagenbasierte Etiketten können nicht gespeichert werden.
- Wenn Sie auf die Text- oder Mustervorlagen zugreifen, wird die zuletzt von Ihnen gedruckte Text- oder Mustervorlage aufgerufen.

4 FORMATIERUNGSTASTEN

Schriftarttaste

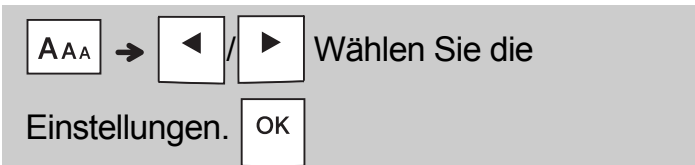
Drücken Sie , um die **Schrifteinstellungen** zu ändern.




Schriftart		Helsinki	 1
		Brussels	 1
		Florida	 1

Größentaste

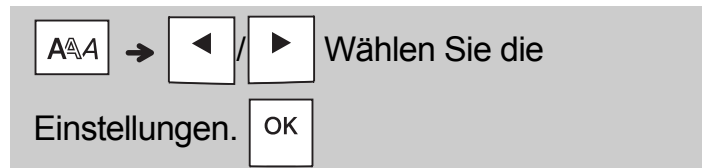
Drücken Sie , um die **Größeneinstellungen** zu ändern.














Größe		Groß	
		Mittel	
		Klein	


Stiltaste

Drücken Sie , um die **Stileinstellungen** zu ändern.




Stil		Normal	
		Fett	
		Umriss	
		Schatten	
		Kursiv	
		K+Fett	
		K+Umriss	
		K+Schatten	
		Vertikal	
		V+Fett	

Rahmentaste

Drücken Sie , um das **Rahmendesign** zu wählen. Siehe Tabelle der Rahmendesigns in diesem Benutzerhandbuch.

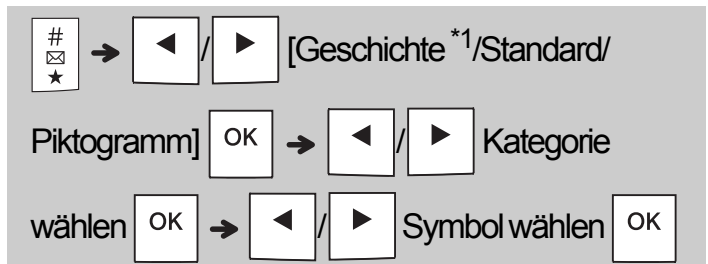



HINWEIS

- Zum Abbrechen eines Vorgangs drücken Sie .
- Siehe Tabelle der Schriftartenmuster in diesem Benutzerhandbuch.
- Die tatsächlich gedruckte Schriftgröße hängt von der Schriftbandbreite sowie der Anzahl der Zeichen und Eingabezeilen ab. Ab einer bestimmten Mindestgröße wird die gewählte Schriftart durch eine standardmäßige Schriftart auf Basis der Schriftart Helsinki ersetzt. Dadurch wird der Druck von kleinsten Schriften selbst auf schmalen bzw. mehrzeiligen Etiketten ermöglicht.

Symboltaste

► **Symbole eingeben**



- Siehe Tabelle der Symbole in diesem Benutzerhandbuch.
- Zum Abbrechen eines Vorgangs drücken Sie .
- *1 Wenn Sie Symbole auswählen, werden der „Geschichte“ bis zu sieben zuletzt verwendete Symbole hinzugefügt.
- Wenn Sie „Geschichte“ wählen, ist keine Kategoriewahl möglich.
- Um eine Auswahl aus den Standard- und Piktogrammkategorien zu treffen, können Sie auch die in diesem Benutzerhandbuch aufgeführten Tastenkombinationen nutzen.

► **Standard**

Zeichensetz.	Leertaste	Einheit	D
Mathematik	A	Griechisch	E
Klammern	B	Zahl	F
Pfeile	C	Form	G

► Piktogramm

Büro	Leertaste	Sport	H
Zeichen	A	Tiere	I
Datenkomm/ AV	B	Feiertage	J
Elektro	C	EssenTrinken	K
Spaß	D	Küche	L
Smiley	E	Garten	M
Kleidung	F	Heimwerker	N
Fahrzeug	G	Schule	O

Technische Daten

Abmessungen:	ca. 109 (B) x 202 (T) x 55 (H) mm (B x T x H)
Gewicht:	ca. 400 g (ohne Batterien und Bandkassette)
Stromversorgung:	Sechs AAA-Alkaline-Batterien (LR03) Sechs AAA-Ni-MH-Akkus (HR03) ^{*1} Optionaler Netzadapter (AD-24ES)
Bandkassette:	Brother P-touch TZe-Schriftbänder in den Breiten 3,5 mm, 6 mm, 9 mm, 12 mm

***1** Aktuelle Informationen zu empfohlenen Batterien finden Sie auf support.brother.com

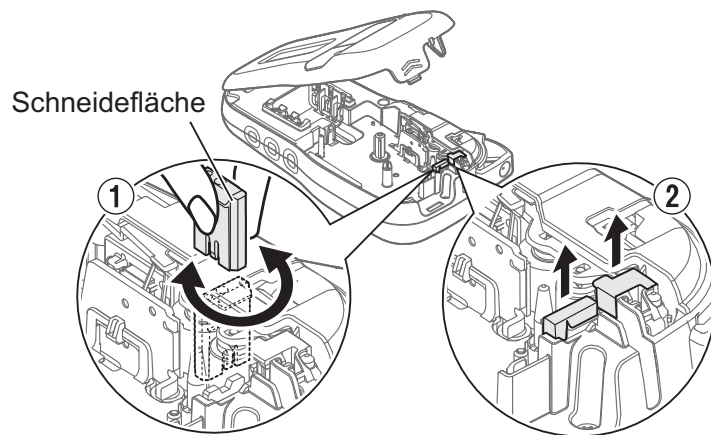
Zubehör

Bandkassetten:	Im Brother Solutions Center unter support.brother.com finden Sie aktuelle Informationen zu Verbrauchsartikeln
Netzadapter:	AD-24ES
Schneideeinheit:	TC-4 (Ersatzklinge)

Wenn die Schneideeinheit nach häufigem Gebrauch stumpf und das Schriftband nicht mehr sauber abgeschnitten wird, drehen Sie die Schneidefläche wie in Abbildung ① dargestellt. Sollte das Problem dadurch nicht behoben werden, erwerben Sie bei einem autorisierten Brother-Händler eine neue Schneideeinheit (Artikelbezeichnung TC-4).

► Schneideeinheit ersetzen

1. Ziehen Sie die zwei Teile der Schneideeinheit (grün) in Richtung der abgebildeten Pfeile wie in Abbildung ② dargestellt heraus.
2. Setzen Sie die neue Schneideeinheit ein. Schieben Sie sie hinein, bis sie einrastet.












⚠ WARNUNG

Berühren Sie die Klinge der Schneideeinheit nicht mit den Fingern.

Problemlösung

► Fehlermeldung

Meldung	Ursache/Abhilfe
Batt. schwach!	Die Batterien sind schwach. Bei AAA-Alkaline-Batterien: Ersetzen Sie sie durch sechs neue AAA-Alkaline-Batterien. Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen und mischen Sie Alkaline-Batterien nicht mit anderen Batterien. Bei Ni-MH-Akkus: Laden Sie die Akkus vollständig auf.
Batt. leer!	Die eingesetzten Akkus sind leer. Für den fortgesetzten Betrieb ist ein Austausch erforderlich.
Ungültig!	<ul style="list-style-type: none"> • Über dem Cursor war kein Text, als Sie [Nummerierung] gewählt haben. • Sie haben für [Nummerierung] ein ungültiges Zeichen ausgewählt. • Sie haben für [Etikettlänge] eine ungültige Zahl ausgewählt. • Während der Verwendung von Vorlagen haben Sie für die Etikettenlänge einen ungültigen Wert eingegeben.
Keine Daten!	<ul style="list-style-type: none"> • Sie haben versucht, eine Textdatei zu drucken, als keine Daten im Speicher waren. • Sie haben  gedrückt, ohne dass Text eingegeben wurde. • Sie haben  +  gedrückt, ohne dass Text eingegeben wurde. • Sie haben  gedrückt, ohne dass Text eingegeben wurde. • Drücken Sie weder  noch , wenn bei der Verwendung von Vorlagen kein Text eingegeben wurde.
Zeilenlimit 2!/ Zeilenlimit 1!	<ul style="list-style-type: none"> • Achten Sie darauf, die maximal mögliche Anzahl an Zeilen (zwei) nicht zu überschreiten. • Sie haben versucht, zwei Textzeilen zu drucken oder in der Vorschau anzuzeigen, während ein 3,5 oder 6 mm breites Schriftband eingesetzt ist. Setzen Sie ein breiteres Band ein.
Keine Kass.!	Sie haben versucht, ein Etikett zu drucken, vorzuschieben oder in der Vorschau anzuzeigen, ohne dass eine Kassette eingesetzt war.
Schneideeeinh.!	Sie haben während des Druckvorgangs den Bandschneidehebel betätigt.
Text zu lang!	Achten Sie darauf, die maximal erlaubte Zeichenanzahl nicht zu überschreiten (80 Zeichen für Text, 50 Zeichen für Vorlagen. Wenn Ihre Nachricht Symbole enthält, kann sich dadurch die maximale Zeichenanzahl verringern.).

Meldung	Ursache/Abhilfe
Text zu lang! Länge ändern	Die Anzahl der eingegebenen Zeichen überschreitet die Etikettenlänge; kürzen Sie deshalb den Text oder wählen Sie [Auto] als Etikettenlänge.
Kein Rhm OK?	<ul style="list-style-type: none"> • Druck auf 3,5 mm breites Schriftband mit ungültiger aktivierter Rahmeneinstellung. (Mit  ohne Rahmen drucken oder mit  abbrechen.)
Vorlauf OK?	• Bandvorlauf nach dem Drucken, wenn [Kettendruck] gewählt ist. Siehe „Rand einstellen“.
12 mm einlegen	• Für Vorlagen kann nur eine 12 mm Bandkassette verwendet werden.
Band falsch! TZe-Band verw.	• Verwenden Sie eine Bandkassette mit dem Zeichen  .

Problemlösung (Forts.)








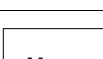

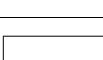

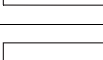

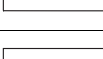

► Was tun, wenn...

Problem	Lösung
Das Display bleibt nach dem Einschalten des Gerätes leer.	<ul style="list-style-type: none"> • Vergewissern Sie sich, dass Sie die Batterien mit korrekter Polung eingelegt haben. • Wenn die Batterien schwach sind, ersetzen Sie sie durch sechs AAA-Alkaline-Batterien. Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen und mischen Sie Alkaline-Batterien nicht mit anderen Batterien. • Überprüfen Sie, ob Sie den AD-24ES-Netzadapter korrekt angeschlossen haben.
Beim gedruckten Etikett ist auf beiden Seiten des Textes ein zu großer Rand (Freiraum) vorhanden.	Siehe „Rand einstellen“ in diesem Benutzerhandbuch und wählen Sie [Halb] oder [Schmal], um für Ihr Etikett kleinere Ränder zu erhalten.
Das Gerät druckt nicht oder die Zeichen werden nicht richtig gedruckt.	<ul style="list-style-type: none"> • Überprüfen Sie, ob Sie die Bandkassette korrekt eingesetzt haben. • Falls die Bandkassette leer ist, ersetzen Sie sie. • Vergewissern Sie sich, dass die Bandfachabdeckung richtig geschlossen ist.
Die Geräteeinstellungen haben sich selbst zurückgesetzt.	<ul style="list-style-type: none"> • Möglicherweise sind die Batterien schwach. Ersetzen Sie sie durch sechs neue AAA-Alkaline-Batterien. Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen und mischen Sie Alkaline-Batterien nicht mit anderen Batterien. • Wenn das P-touch länger als drei Minuten von der Stromversorgung getrennt ist, gehen alle Texteingaben und Formate auf dem Display verloren.
Das Etikett wird mit einer leeren horizontalen Linie bedruckt.	Möglicherweise ist Staub auf dem Druckkopf. Nehmen Sie die Bandkassette heraus und reinigen Sie den Druckkopf vorsichtig durch eine Auf- und Abbewegung mit einem Wattestäbchen. Außerdem ist optional eine Reinigungskassette (TZe-CL3) erhältlich.
Das Gerät hat sich „aufgehängt“ (d. h. beim Drücken einer Taste geschieht nichts, obwohl das Gerät eingeschaltet ist).	Siehe „Zurücksetzen des Geräts“.

Problem	Lösung
Beim Versuch zu drucken schaltet sich das Gerät aus.	<ul style="list-style-type: none"> • Möglicherweise sind die Batterien schwach. Ersetzen Sie sie durch sechs neue AAA-Alkaline-Batterien. Verwenden Sie keine alten und neuen Batterien zusammen und mischen Sie Alkaline-Batterien nicht mit anderen Batterien. • Vergewissern Sie sich, dass Sie die Batterien korrekt eingelegt haben. • Ein falscher Adapter wird verwendet; der empfohlene Adaptertyp ist AD-24ES.
Das Schriftband wird nicht korrekt vorgeschoben oder bleibt im Gerät hängen.	<ul style="list-style-type: none"> • Prüfen Sie, ob das Ende des Schriftbandes unter den Bandführungen vorgeschoben wird. • Während des Druckens wurde der Bandabschneider betätigt. Den Bandabschneider während des Druckens nicht berühren.
Wechsel der Sprache.	Siehe „Start-Einstellungen“.

6 HILFREICHE TIPPS (Forts.)




Shortcuts

Sprache	 → Leertaste
Breite	 → 
Etikettlänge	 → 
Rand	 → 
Datei	 → 
Dekorativ	 → 
Einheit	 → 
LCD-Kontrast	 → 

Zurücksetzen des Geräts

Wenn Sie die Werkseinstellungen wiederherstellen möchten oder das Gerät nicht korrekt funktioniert, können Sie es zurücksetzen. Alle Texteingaben, Einstellungen und gespeicherten Dateien werden gelöscht.

1 Schalten Sie das Gerät aus, halten Sie

 und  gedrückt und halten Sie dann  gedrückt, um das Gerät wieder einzuschalten.

2 Lassen Sie zuerst die Ein-/Aus-Taste und dann und los.

Das P-touch wird eingeschaltet und der interne Speicher zurückgesetzt.

VORSICHT

EINE KOMBINATION VERSCHIEDENER BATTERIEN/AKKUS (Z. B. Ni-MH UND ALKALI-MANGAN) KANN ZU EXPLOSIONEN FÜHREN. VERBRAUCHTE BATTERIEN/AKKUS GEMÄSS DER ANLEITUNG ENTSORGEN.

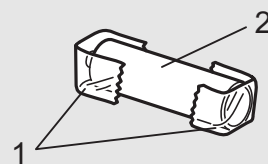
HINWEIS

Batterieempfehlungen

- Nehmen Sie die Batterien heraus, wenn Sie das Gerät für einen längeren Zeitraum nicht verwenden werden.
- Entsorgen Sie die Batterien an einer geeigneten Sammelstelle, nicht im allgemeinen Hausmüll. Beachten Sie hierbei alle geltenden gesetzlichen Bestimmungen von Bund und Land.
- Wickeln Sie die Batterien vor ihrer Lagerung oder Entsorgung ein (z. B. mit Klebeband), um einen Kurzschluss zu vermeiden. (Siehe Bild unten rechts.)

(Beispiel für Batterieisolierung)

1. Klebeband
2. Alkali-Mangan-Batterie oder Ni-MH-Akku



Kategorie	Symbol (Standard)	%a
Zeichensetz.?!&	. , : ; " ' • ? ! ¿ ¡ - & ~ _ \ / * @ #	
Mathematik +x±	+ - × ÷ ± = ≥ ≤ ≠	
Klammern ()[]	() [] < > « » 【 】	
Pfeile →↑	→ ← ↑ ↓ ↔ ⇌ ↕	
Einheit %\$	% \$ ¢ € £ ¥ ¢ ° ft.in.m²m³cc ℓ oz.lb.°F°C	
Griechisch αβ	α β γ δ μ Ω φ Σ ^α _Ω	
Zahl ²³¼V	² ³ ¼ ½ ⅓ ⅔ ¾ I II III IV V VI VII VIII IX X	
Form ●☆	● ○ ■ □ ★ ☆ ♠ ♡ ♥ ♦ ◇ ♣ ♤ ▲ △ ▼ ▽	

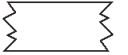





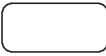
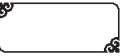




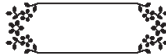
Kategorie	Symbol (Piktogramm)	🔧📦
Büro	☑️📁📄📊📈🔑🔒🔗📅🕒🔍✂️📧✍️	
Zeichen	🚫🔥⚠️♻️🚰🚭☠️	
Datenkomm/AV 📱✉️	📱🖨️💻💬📶📡🎧✉️📞📷📀	
Elektro ⚡️🔌	⚡️~==+~🔌⚡️🔌	
Spaß 🎉🎮	🎉🎵🎸🌈🎯👑🐾👍🎵🎸🌸	
Smiley 😊😬	😊😬😐😐😐😐😐😐😐😐😐	
Kleidung 👕👖	👕👖👗🧣🧤🧦👔	
Fahrzeug 🚗🚚	🚗🚲🚆🛩️🚁🚢🚢	
Sport 🏀🏈	🏀🏈🏊🏊🏊🏊🏊🏊	
Tiere 🐱🐶	🐱🐶🐰🐵🐼🐼👻	
Feiertage 🎅🎄	🎅🎄🐼🎄🎄🎄🎄🎄🎄🎄🎄🎄	
EssenTrinken 🍰🍰	🍰🍰🍎🍰🍰🍰🍰🍰	
Küche 🍽️🍴	🍽️🍴🍴🍴🍴🍴🍴	
Garten 🌸🌻	🌸🌻🌸🌸🌸🌸🌸🌸🌸🌸🌸🌸	
Heimwerker 🛠️🔧	🛠️🔧🔧🔧🔧🔧🔧🔧	
Schule 🏫📖	🏫📖🏫📖🏫📖🏫📖🏫📖🏫📖	

Akzentbuchstaben											
A	Á Â Ã Ä Å Æ Æ Ą Ą Ą Ą				a	á à â ä æ ã ą ą ā ā					
C	Ç Ć Ć		D	Ď Đ		c	ç ċ ċ		d	d' ð đ	
E	É Ê Ë Ě Ě Ě Ě				e	é è ê ë ě ě ě ě					
G	Ğ Ğ		I	Í Î Ï Ĭ Ĭ Ĭ Ĭ		g	ğ ğ		i	í î ï ĭ ĭ ĭ ĭ	
K	Ƙ		L	Ł Ł Ł Ł		k	ƙ		l	ł ł ĺ ĺ	
N	Ñ Ñ Ñ Ñ		R	Ř Ř Ř		n	ñ ñ ñ ñ		r	ř ř ř	
O	Ó Ò Ô Ø Ö Õ Æ Õ				o	ó ò ô ø ö õ æ õ					
S	Š Š Š Š ß		T	Ť Ť Þ		s	š š š š ß		t	ť ť þ	
U	Ú Û Ü Ü Ů Ů Ů Ů				u	ú ù û ü ů ů ů ů					
Y	Ý Ÿ		Z	Ž Ž Ž		y	ý ŷ		z	ž ž ž	

Schriftartenmuster			
Helsinki	ABC\$£€39	Florida	ABC\$£€39
Brussels	ABC\$£€39		

Textvorlagen					
01	A B C D	05	🍏 🍏 🍏 🍏	08	ABCD
02	A B C D	06	ABCD	09	ABCD
03	★ ★ ★ ★	07	ABCD	10	ABCD
04	♥ ♥ ♥ ♥				

Mustervorlagen					
01		03		05	
02		04			

Rahmendesigns					
01	Aus (kein Rahmen)	05		09	
02	ABCDE	06		10	
03	ABCDE	07		11	
04		08		12	
				13	
				14	
				15	
				16	

* Alle Abbildungen dienen lediglich der Veranschaulichung.